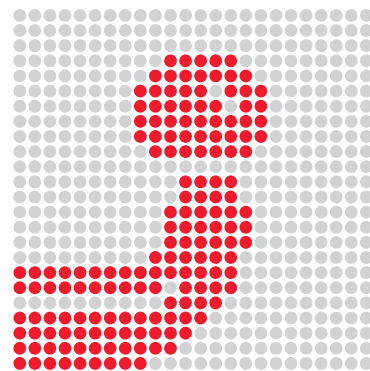




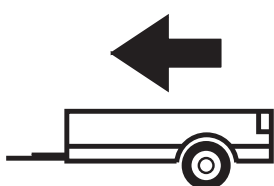
Part number: 083-981
Type number: 083-981
Class A50-X

RENAULT MEGANE

Grandtour excl. GT 09/2016 -



E20*55R02/02*006960*00



2145kg



80kg

$D = 10,10\text{kN}$

$D \text{ (kN)} =$



MAX kg

x

MAX kg

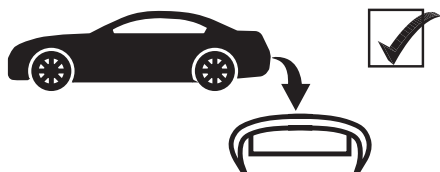
x 0,00981

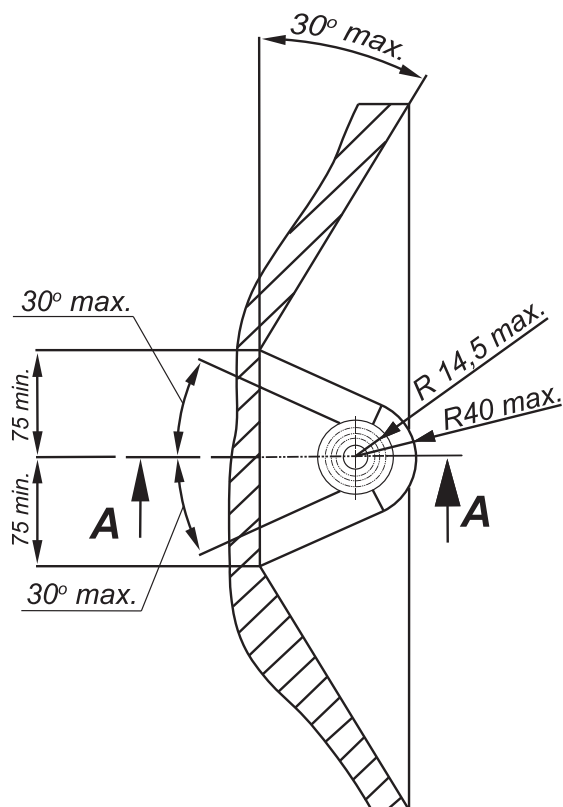


MAX kg

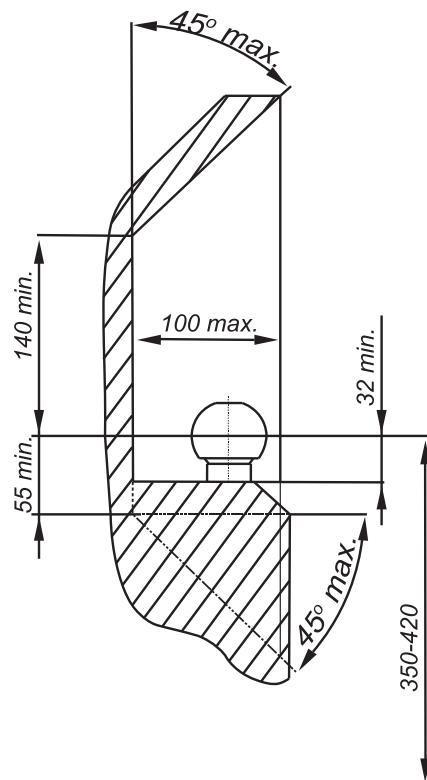
+

MAX kg





PRZEKRÓJ A-A



PL Należy zagwarantować przestrzeń swobodną według załącznika VII, rysunek 25a/b Regulaminu EKG ONZ 55.01 przy dopuszczalnym ciężarze całkowitym pojazdu.

F L'espace libre doit être garanti conformément à l'annexe VII, illustration de la réglementation 55.01 CE pour un poids total en charge autorisé du véhicule.

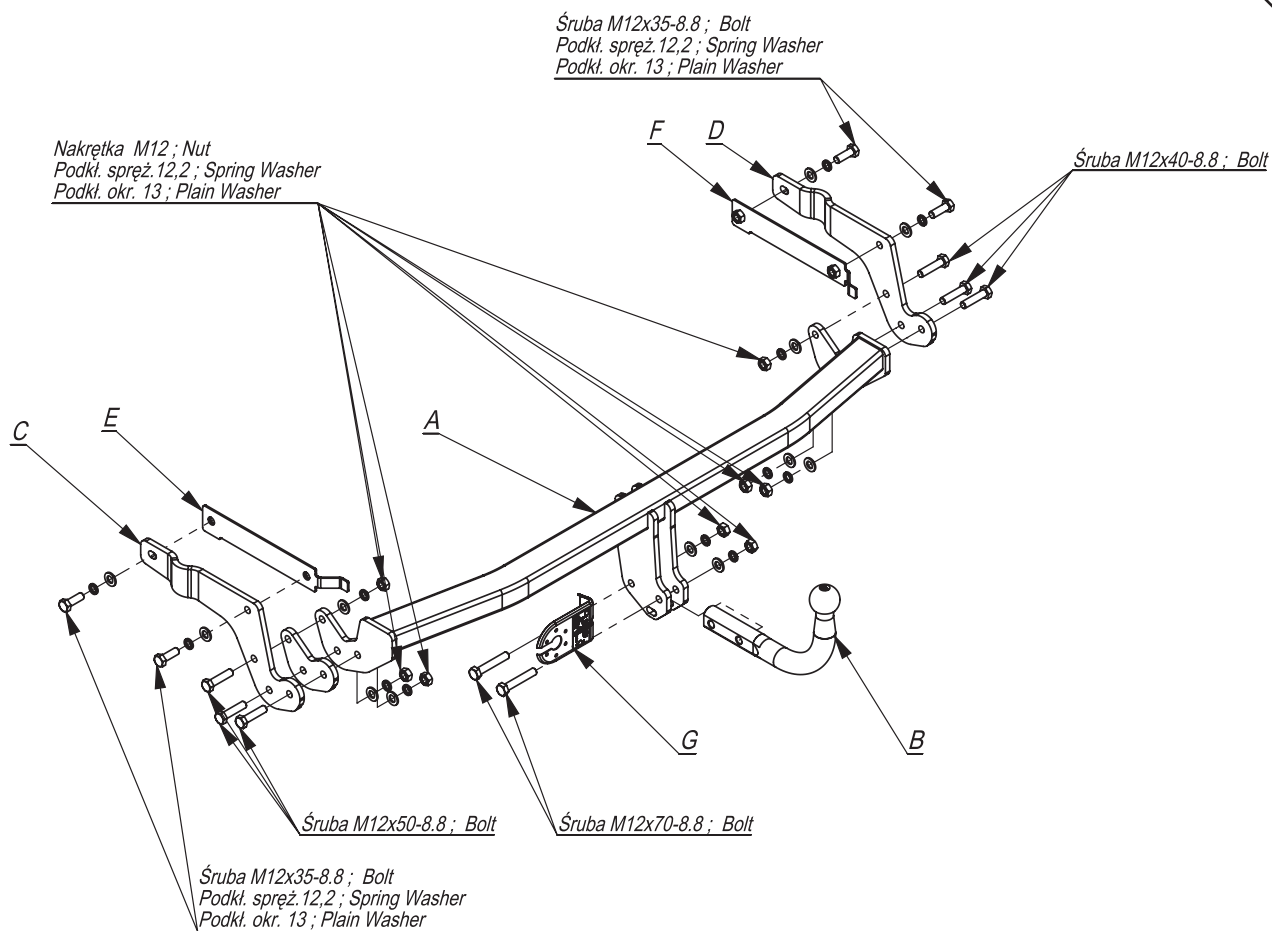
GB The clearance specified in appendix VII, diagram 25a/b of Regulation No. 55.01 UN EU must be guaranteed at laden weight of the vehicle.

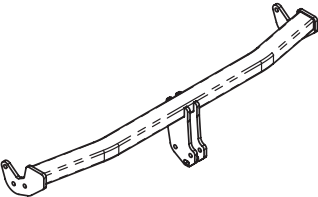
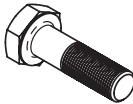
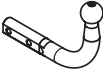
D Der Freiraum nach Anhang VII, Abbildung 25a/b der Vorschriften 55.01 EG ist zu gew 25a/bahrleiten bei zulässigem Gesamtgewicht des Fahrzeuges.

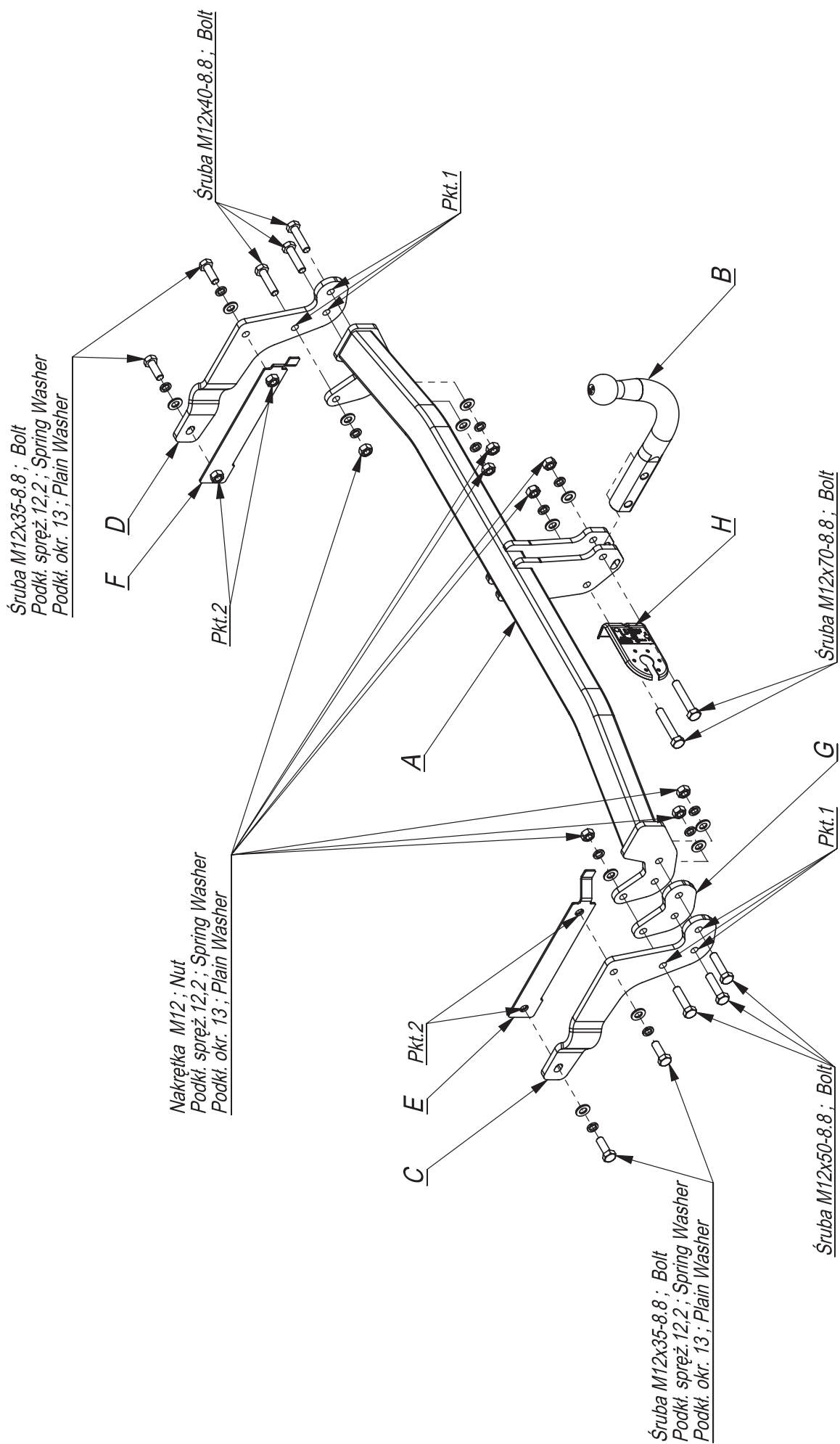
Moment skręcający dla śrub i nakrętek (8.8) Torque settings for nuts and bolts (8.8)

M8	25Nm
M10	55Nm
M12	85Nm
M14	135Nm
M16	195Nm





	A	x1		M12x70	2
				M12x50	3
				M12x40	3
				M12x35	4
	B	x1		M12	8
	C	x1		13	12
	D	x1		12,2	12
	E	x1			
	F	x1			
	G	x1			
	H	x1			



- Zdjąć zderzak, odkręcić wzmocnienie zderzaka.
- Udrożnić otwory w tylnej części podłużnic.
- Elementy haka C i D przykręcić do podłużnic śrubami M12x40 8.8 (pkt 2) stosując wkładki z nakrętkami E i F.
- Przykręcić lekko belkę zaczepu A pomiędzy elementy C i D śrubami M12x40 8.8 i M12x50 8.8 (pkt 1) stosując element G.
- Przykręcić wzmocnienie i zderzak.
- Przykręcić kulę i blachę gniazda elektrycznego śrubami M12x70 8.8
- Dokręcić śruby z momentem siły wg tabeli.
- Podłączyć instalację elektryczną.

- Disassemble the bumper and unscrew the reinforcement of bumper (it will not be used any more).
- Clean out the holes in the rear part of frame side members.
- Screw the elements C and D to the frame side members with bolts M12x40 8.8 (point 2) using plates with nuts E and F.
- Screw slightly the main bar A between the elements C and D with bolts M12x40 8.8 and M12x50 8.8 (point 1) using the element G.
- Screw the reinforcement of bumper and bumper.
- Fix the ball and electric plate with bolts M12x70 8.8.
- Tighten all the bolts according to the torque setting- see the table.
- Connect the electric wires.

- Déposer le pare-chocs et dévisser le renforcement du pare-chocs
- Déboucher les trous dans la partie arrière des longerons.
- Serrer les éléments du crochet C et D aux longerons à l'aide de boulons M12x40 8.8 (pt 2) en utilisant les inserts avec écrous E et F.
- Serrer légèrement la barre d'attelage A entre les éléments C à l'aide de boulons M12x40 8.8 et M12x50 8.8 (pt 1) en utilisant l'élément G.
- Visser le renforcement et le pare-chocs.
- Visser le crochet d'attelage et socle de prise électrique à l'aide des boulons M12x70 8.8.
- Serrer tous les boulons avec un couple de serrage selon tableau.
- Raccorder le circuit électrique.

- Die Stoßstange und die Verstärkung abschrauben.
- Die Öffnungen im hinteren Teil der Längsträger freimachen.
- Die AHK-Bauteile C und D mit Schrauben M12x40 8.8 (Punkt 2) an den Längsträgern mit Muttereinsätzen E und F anschrauben.
- Den Träger von Haken A an die Bauteile C und D mit Schrauben M12x40 8.8 und M12x50 8.8 (Punkt 1) unter Verwendung des Elements G anschrauben..
- Die Verstärkung und Stoßstange anschrauben..
- Die AHK-Kugel und Steckdosenplatte mit Schrauben M12x70 8,8 anschrauben.
- Die Schrauben mit dem in der Tabelle angegebenen Drehmoment anziehen.
- Die Elektroinstallation anschließen.

- Desenroscar el parachoques y los refuerzos..
- Abrir agujeros en la parte trasera de los largueros.
- Fijar los elementos C y D del gancho a los largueros con tornillos M12x40 8.8 (punto 2) utilizando inserciones con tuercas E y F.
- Fijar el gancho A a los elementos C y D con tornillos M12x40 8.8 y M12x50 8.8 (punto 1) utilizando el elemento G.
- Fijar el refuerzo y el parachoques.
- Atornille la bola y la placa de toma de corriente eléctrica. con tornillos M12x70 8.8.
- Apretar todos los tornillos con el par según la tabla anterior.
- Conectar la instalación eléctrica.

